



奉仕を通じて  
**平和を**

田中作次

2012-13年度  
国際ロータリー会長

# Weekly Report

ROTARY CLUB OF NAGOYA MIZUHO

立：1980年(昭和55年)1月10日  
創会幹事：松波 恒彦  
副幹事：平野 好道  
広報委員長：大嶽 達郎  
例会日：毎週木曜日PM12:30~  
会場：ヒルトン名古屋

事務局：460-0008  
名古屋市中区栄1丁目3-3 ヒルトン名古屋910号  
TEL：052-211-3803  
FAX：052-211-2623  
MAIL：2760\_nagoya@mizuho-rc.jp  
URL：http://www.mizuho-rc.jp/

## 第1571回例会

～職業奉仕・米山月間～  
クラブテーマ：「熱田の杜・友愛・気品」

2012年10月18日(木) 雨 第15回

司会：川本昌市会場委員  
斉唱：「我等の生業」  
ゲスト：地区米山委員 加藤宜之さん  
IM実行委員長 小西忠昭さん  
IM実行副委員長 遠藤泰昭さん  
米山学友 金 秋延さん

### 副会長挨拶

西本哲副会長



最近5時半頃に起き、家の周りを30分程早足で歩いています。散歩中、通常なら9月下旬から10月初旬に香るキンモクセイの花の甘い香りが今年は未だにしません。先週、関東方面でキンモクセイが咲いたようで、地球温暖化が原因かと思えます。キンモクセイやギンモクセイは元々中国から渡来した植物で、非常に環境に敏感で、暑さが続いたり、戦後の高度成長期に公害が広がった頃は花が咲かない時期も長くあったそうです。

ゴルフでは足腰がしっかりしないと14、15番ホールで足がふらつき、腕が十分に振れず、手前の地面を叩いてしまい、長時間ゴルフが出来ないと思えます。ゴルフのスコアがなかなか100を切れないので、100を切りたいです。当クラブには『100叩きの会』があり、会長は高須さんです。先日、高須さんは蓼科で久しぶりに100を切り、「もう100叩きの会は卒業」と仰っていましたが、1年を通し、100を切るくらいでないと卒業は出来ないと思えます。高須さんと松波会長にはこれからも私の仲間としてよろしくお願ひしたいと思います。

通常、9月21日が秋分の日ですが、地球の地軸の移動のため、今年は1日ずれ、9月22日でした。来年はまた9月21日に戻りますが、4年に1度程、微調整で9月22日に秋分の日が来る暦になるようです。

私の生まれの関西ではお彼岸にお供える『おはぎ』を主に『ぼた餅』と呼んでいました。おはぎもぼた餅もうるち米と餅米を半々に混ぜ、粗めにつぶし、小豆の餡でくるんだものです。おはぎは漢字で『御萩』と書き、秋に花を咲かせる萩にちなみ、秋のお彼岸にお供えします。ぼた餅は元々『牡丹餅』と呼ばれ、牡丹の花の咲く春のお彼岸にお供えられます。おはぎとぼた餅はほとんど同じものですが、秋に作られるおはぎは粒あんを使い、春に作られるぼた餅は固くなった小豆の皮をむいて使用したのでこしあんを使うそうです。おはぎは品良く小さめに、ぼた餅は大きく作るという分類の仕方もあるそうです。

### 西名古屋区分IM実行委員長 小西忠昭さん挨拶

本日はIMへの参加のお願いに参りました。IMを通し、「大いに語り、知り、感ずる」という思いを込め、開催致します。「名駅から世界へ」が名駅RCのテーマですが、この言葉は創設以来のスローガンとして掲げてきました。大変重い言葉ですが、名駅RCの1人1人が、IMの参加者1人1人にIMの意義と感動を伝える事こそが、テーマに沿ったものだと思います。今年度ガバナー補佐は「手作りのIMにしよう」と仰っています。従来は講師をお招きし、お話を拝聴していましたが、今回は皆様方が行っている自慢のRC活動を発表していただきたいです。親睦会においても、歌・楽器・踊りなど何でも結構ですので、自慢の一押しを披露していただきたいです。RC活動を大いに語

り、知り、感ずることにより、ロータリーの原点である『奉仕』と『親睦』について、より一層の追求になると思えます。名古屋瑞穂RCの皆様は全員登録だと伺い、非常に心強く思えます。2013年2月20日、名古屋マリオットアソシアホテルにてIMの開催が決定しています。皆様の参加を心からお待ち申し上げております。

### ニコボックス

神田広一ニコボックス副委員長

- ・IMの宣伝に参りました。よろしくお願ひいたします。  
西名古屋区分IM実行委員長 小西 忠昭さん
- ・本日の卓話、よろしくお願ひします。

地区米山委員 加藤 宜之さん

- ・10月6日は私の誕生日でした。高木 勝さん
- ・今月は私の誕生月です。先日、孫と久しぶりに東山動物園に行ってきました。孫は入園料はタダ、私は敬老パスで100円でした。敬老パスに感謝。西本 哲さん
- ・10月12日は妻の誕生日でした。素晴らしいお花をありがとうございました。妻が感激していました。松井文一郎さん
- ・久しぶりに南米ブラジルに行ってきました。景気が大変良さそうでした。本多 清治さん
- ・思いがけない会合で鶴田さんにお会いしました。その気になれば「阿波踊り」への出席も可能ということですね。高須 洋志さん
- ・沖縄で鈴木健司さんにお世話になりました。また、泉さん、堀さん、湯澤信雄さん、海面に上がってこられて良かったです。

松波 恒彦さん

- ・6～7年ぶりに海に潜りました。鈴木健司さん、お世話になりました。松波会長はじめ同行の皆さん、ありがとうございました。

湯澤 信雄さん

- ・沖縄ダイビング参加の皆さん、お疲れ様でした。鈴木 健司さん
- ・山口さん、先日は大変お世話になりました。川本 昌市さん
- ・山口哲司さん、先日は大変お世話になりました。楽しい時間を皆様と共有できました。最高でした。大嶽 達郎さん
- ・山口さん、先日は久しぶりに感動しました。ありがとうございました。

神田 広一さん

### 地区情報

#### ガバナー組織について：近藤雄亮さん

【地区副幹事】岡村達人さん、天野正明さん、加納裕さん、岩田修司さん、馬場将嘉さん、亀井直人さん、八木沢幹夫さん、梅村昌孝さん、鈴木淑久さん 【地区スタッフ】長瀬憲八郎さん、長坂邦雄さん、宗宮信賢さん、堀慎治さん、近藤茂弘さん、大嶽達郎さん、関谷俊征さん、鶴田浩さん、湯澤勇生さん、湯澤信雄さん 【地区監事】小串和夫さん 【地区副監事】稲垣豊さんにお願ひします。

#### 補足：高須洋志さん

近藤雄亮さんは次の世代を担う若い方達を育てたいと強くお考えで、若い方を中心に選任されたと思えます。11月15日(木)10:30よりガバナー事務所会議室にて、地区副幹事とスタッフの顔合わせを行い、皆様に何を行って頂きたいかをお話しようと思えます。

## 委員会・同好会報告

### ダイビングクラブ:松波恒彦さん

先日の沖縄でのダイビングをきっかけに、約15年前にできたダイビングクラブを森会長のもとで復活させるので、希望者を募集します。

### R情報・研修:長瀬憲八郎さん

先週の卓話講師である中村靖治さんと例会後に懇親会を行いました。議事録をご希望の方は事務局までご連絡ください。

## 出席報告

神田広一出席副委員長

会員65名 出席43名 (出席計算人数50名)

出席率 75.4% 10月11日は補填により 96.4%

## 幹事報告

- ・本日13:40よりヒルトン名古屋9F「つるの間」にて推薦小委員会を行います。
- ・10月22日(月)17:30よりソラリア西鉄ホテルにて福岡西RC月見例会が開催されます。
- ・10月25日(木)は地区大会の振替により休会です。
- ・10月25日(木)18:00より「あつた蓬莱軒本店」にて歴代会長会を行います。
- ・10月27日(土)・28日(日)はウェスティンナゴヤキャッスルにて地区大会が開催されます。27日(土)は13:00より、28日(日)は12:30より開会です。駐車スペースが少ないので、出来る限り公共交通機関やシャトルバスを利用して下さい。

## 卓話

米山学友 金秋延さん

### 私の留学生活



私の故郷は中国の東北地方の吉林省です。中国全体は鶏のような形で、吉林省は首の部分にあたります。冬はとても寒く、マイナス30度になる時もあります。私は2005年に中国・中央民族大学社会学部を卒業、2006年6月9日のワールドカップの日に来日し、今年7年目に入りました。

日本到着時に空港で日本人が挨拶をする光景に驚いたことが強烈な印象として残っています。お互いに頭を下げ、挨拶をし、なかなか終わ

らず、いつまで続くのかと思うほどでした。初めて見る私にとってカルチャー・ショックと共に留学生活の幕開けでした。最初はアルバイトの時間が多く占めていました。日本の最初のアルバイトはスーパーでレジを打つ仕事で、時給は750円でした。中国では学生ができるアルバイトが少ないので、あれ程働いたのは人生初の経験でした。精一杯働き、1番多く稼いだのは夏休みの16万円でした。時給が安かったので、ほぼ毎日バイトに入っていました。約1年間、一生懸命アルバイトをし、2007年に愛知県立大学大学院の修士課程に入ることができました。修士課程に入ると授業料も免除され、文科省から月7万円の学習奨励金をもらえ、安心して研究に専念することができました。しかし博士課程に入ると文科省の奨学金もなくなり、勉強を続けるにはどうしたらいいか、とても悩んでいましたが、2010年2月に米山奨学生に採択され、とても嬉しかったです。当時、私の指導教官は「安心して勉強続けられるね」と仰っていました。採択通知書を貰いに学務課に行くと、事務の方が「本当にすごいね、14万円って、新卒の初任給だよ」と言っていたことを今でも鮮明に覚えています。米山奨学金のお陰でどれだけアルバイトの時間が減ったか、どれだけ自分の研究に専念できる時間が増えたかは言うまでもないと思います。そのようにしてできた余裕の時間に日中文化協会では中国語を教え、三重県の教育文化会館ではハングルを教えるなどのボランティア活動を行い、充実した留学生活ができるようになり、米山奨学生には本当に心から感謝しております。

留学生活の中で日本文化について、多く勉強になった部分もあり、よく分からない部分も未だにあります。一番印象に残っているのは、デパートの食品売り場でレジを打つアルバイトをしている時のことです。日本人の包装好きには少し頭を傾げることもありましたが、テレビなどのメディアはエコの宣伝にかなり力を入れているようです

が、贅沢な百貨店のお客さんにとり、エコはあまり関係ない話に感じます。食品を持ち歩くのは恥ずかしいからとネギ1本買ってもレジ袋で包装し、その上、紙袋に入れるように要求することは理解できない部分が大きかったです。日本のサービス業、特に接客マナーは世界でトップと言っても過言ではないと思います。確かに「お客様＝神様」という精神には感心します。しかし、外国人の留学生にとり、アルバイトで接客をしなければならぬ立場になると、本当に大変です。複雑な敬語や文化の違いで生じる礼儀の問題など、外国人にとっては、大変難しいということをご日本の方に理解してもらいたいです。

文化の違いではこういう経験もありました。中国では膝を立てて座っても、特に親に叱られないのが普通のことだと思っていましたが、ある懇親会で日本では膝を立てることが大変行儀が悪いと気付きました。大学院時代に私は研究プロジェクトに参加し、研究会後の懇親会では座敷だったので自然に膝を立てていました。私は気付いていなかったのですが、帰りの電車で女性指導教員に指摘され、恥ずかしい思いをしたことは今でも忘れられません。今は日本人と食事をする時はかなり気を付けています。色々なカルチャー・ショックもありましたが、それより多かったのは日本の素晴らしい文化です。留学前から日本は経済大国としてだけではなく、礼儀正しい、我慢強いなど素晴らしい文化を持つ国だと聞いていました。それを一層強く認識したきっかけは東日本大震災でした。地震、津波、原発被害に冷静で前向きに行動する日本人、きれいに列を作り配給物資を待つ日本人のマナーには感動せざるを得ませんでした。日本のように立派な国に留学できたことは人生の宝物です。日本の素晴らしい文化を中国に一生懸命伝えていきたいと思っています。

素晴らしい日本の文化に触れ、6年間の留学生活は終わり、今年4月にロータリアンの会社に就職しました。名古屋東南RCの中村規さんが創業者の1人の(株)オークローンマーケティングという通信販売会社で働いています。ご存知の方が多い「ショップジャパン」は当社のブランドの1つで、「ピリーズブーツキャンプ」がヒット商品の1つです。当社は様々な価値観を持つ、色々な国籍の社員が働いているグローバルな企業です。私はグローバルサプライチェーンマネジメントという部署のパーचेシングセクションで商品発注、仕入れなどの業務を行っています。サプライヤーには中国、韓国、日本、アメリカ等色々な国があり、私は主に日本と中国の商品を担当しています。具体的な業務内容は商品発注、納期交渉、原価削減などの交渉などです。日本のサプライヤーは納期をほぼ守ってくれますが、中国は納期が遅れて当たり前で、日本企業には頭を抱える問題です。うまく交渉を行い、スムーズに仕事ができるように頑張っています。最近は尖閣諸島の領土問題で日中関係がかなり緊張し、私の部署にも影響が出ています。ニュースで中国側のデモや過激な行動を目にし、日本料理屋などが被害に合い、何百万円もの損失を受けたというインタビューもありました。もう少し慎重に考え、行動してほしいと思います。中国人の留学生に高額の奨学金を出して学業を支えてくれる米山奨学会のような素晴らしい民間団体もあります。

大学院時代、友達の中には国費奨学金をもらっている人もいましたが、私は羨ましくは思いません。米山奨学金はそれよりもっと大きな魅力があるからです。米山奨学生になると経済的な面だけではなく、素晴らしい方々と出会い、自分の人生にとっては宝物といえる貴重な経験ができます。米山奨学生になり、私には大きな新しい夢ができました。何年後になるかは分かりませんが、私もいつかはロータリアンになり、例会に参加したいと思います。留学を支えてくださったロータリアンと日本に少しでも恩返しができたらと思います。

## 例会のご案内

### ■今週の行事 10月27(土)・28日(日)

内容:地区大会  
場所:ウェスティンナゴヤキャッスル

### ■次週の卓話 11月1日(木)

卓話講師:地区ロータリー財団グローバル補助金  
委員長 籠橋美久さん  
テーマ:ロータリー財団未来の夢計画について

### ■次々週行事 11月8日(木)

内容:職場例会  
場所:ヒルトン名古屋4階「桜の間」